

# วิจัยการคุกคามทางเพศในชีวิตประจำวัน<sup>1</sup> The Discourse of Sexual Harassment in Daily Life

รัชฎาภรณ์ ศรีรักษा  
ดร.ศิริพร ปัญญาเมธิกุล

## บทคัดย่อ

งานวิจัยนี้วิเคราะห์วิจัยการคุกคามทางเพศในชีวิตประจำวัน เพื่อศึกษาวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุกคามทางเพศกับการโต้ต่อของผู้ถูกละเมิดทางเพศ และวิเคราะห์วิจัยการคุกคามทางเพศกับมุมมองของลังคอม กลุ่มตัวอย่างที่ใช้ คือ นิสิตปริญญาตรี มหาวิทยาลัยแห่งหนึ่ง จำนวน 353 คน จากการวิจัยพบกลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุกคามทางเพศ ดังต่อไปนี้ 1) กลวิธีทางภาษาล้มเหลว 2) กลวิธีทางศัพท์ 3) กลวิธีทางรัจนาบัญชาติศาสตร์และวิจัย ล้วนกลวิธีการโต้ต่อของผู้ถูกละเมิดทางเพศ พบ 2 วิธี ได้แก่ 1) กลวิธีทางศัพท์ 2) กลวิธีรัจนาบัญชาติศาสตร์และวิจัย การวิเคราะห์มุ่งมองการคุกคามทางเพศของผู้คุกคามทางเพศ สะท้อนให้เห็นได้จากการใช้ภาษาของผู้คุกคามทางเพศ ผู้คุกคามทางเพศเปรียบการคุกคามทางเพศหรือผู้ถูกคุกคามทางเพศเป็นเมืองวัตถุ สิ่งของ อาหาร หรือสัตว์ ที่ล่อถึงเรื่องเพศและการมีเพศสัมพันธ์เท่านั้น การคุกคามทางเพศเป็นการแสดงอำนาจหรือความต้องการครอบงำผู้ถูกละเมิดทางเพศ ล้วนมุ่งมองของการโต้ต่อการคุกคามทางเพศของผู้ถูกละเมิดทางเพศ เปลี่ยนแปลงไปจากผู้รับการกระทำเป็นผู้โต้ต่อกลับการกระทำด้วยกลวิธีที่แตกต่างกันไปขึ้นอยู่กับพฤติกรรมการคุกคามทางเพศที่เกิดขึ้น

คำสำคัญ การคุกคามทางเพศ วิจัยวิเคราะห์เชิงวิพากษ์ ชีวิตประจำวัน

## Abstract

*This research presents a critical discourse analysis of sexual harassment in everyday conversation. The purposes of this research were to examine the linguistic strategies used in the language of sexual harassers and those who were the victims of the harassment and to study social perspectives. The sample data consisted of 353 undergraduate students. The results revealed that three major strategies used by the harassers are: 1) syntactic strategy 2) lexical strategy and 3) discourse – pragmatic*

<sup>1</sup>งานวิจัยนี้ได้รับการสนับสนุนทุนการศึกษาเพื่อทำปริญนานิพนธ์ของนิสิตบัณฑิตศึกษาประจำปีงบประมาณ 2556 จากบัณฑิตวิทยาลัยมหาวิทยาลัยคริสต์วิโรจน์

strategy. As for the language used by victims, two main strategies were used: 1) lexical strategy and 2) discourse – pragmatic strategy. The perspectives of the sexual harassers reflect from the results of harassers' strategies. Harassers perceive the act of sexual harassment or the harassment victims as objects, foods and animals, all of which reflect only a matter of sex and intercourse. Sexual harassment was considered an act of power or subjection of harasser. The perspectives of those who were harassed varied according to the sexual harassment behaviors, i.e., they changed from being the victim and responded by taking interactive actions dependent on the situation.

**Keywords** sexual harassment, critical discourse analysis

## ภูมิหลัง

คนส่วนใหญ่รับรู้เรื่องการคุกคามทางเพศ (Sexual harassment) ผ่านข่าวอาชญากรรมการล่อหลวงเด็กหรือผู้หญิงทางอินเทอร์เน็ต จึงคิดว่าการคุกคามทางเพศเป็นเรื่องใกล้ตัว แต่จริงๆ แล้วผู้คนทั่วไปถูกคุกคามทางเพศ แทบจะตลอดเวลาเพียงแต่ไม่ทราบว่า นั่นคือ การคุกคามทางเพศ เช่น การจ้องมองหน้าอก เรียวกษา การแสดงทำทางที่ส่อไปในทางเพศ การพูดเรื่องตลาดلامกหรือใช้คำที่ส่อเรื่องเพศ พฤติกรรมเหล่านี้ล้วนถือเป็นการคุกคามทางเพศ ปัจจุบันการคุกคามเกิดขึ้นกับทุกเพศ ทั้งเพศชาย เพศหญิง และเพศที่สาม ทุกบริบท โดยไม่เลือกเวลาและสถานที่ การคุกคามทางเพศเกิดขึ้นทั้งในหน่วยงานของภาครัฐและภาคเอกชน บริษัท สำนักงานองค์กรต่างๆ มากมาย

ผู้วิจัยจึงสนใจที่จะศึกษาลักษณะการใช้ภาษาที่ใช้ในการคุกคามทางเพศ โดยพิจารณาจากการสนทนากลุ่มทั้งผู้คุกคามและผู้ถูกคุกคาม เพื่อวิเคราะห์หากกลวิธีของผู้คุกคามที่ใช้ในการคุกคามและกลวิธีที่ผู้ถูกคุกคามโต้ตอบกลับ นอกจากนี้ ผู้วิจัยจะวิเคราะห์ว่าทั้งการคุกคามทางเพศกับมุมมองของลังคม เพื่อวิเคราะห์มุมมองการคุกคามทางเพศโดยวิเคราะห์จากกลวิธีทางภาษาที่ผู้คุกคามทางเพศและผู้ถูกคุกคามทางเพศเลือกใช้ ซึ่งละทิ้นให้เห็นได้จากการใช้ภาษา

## วิเคราะห์เชิงวิพากษ์ (Critical Discourse Analysis: CDA)

วิเคราะห์เชิงวิพากษ์เป็นแนวทางการศึกษาวิเคราะห์ที่ผสมผสานระหว่างทฤษฎีทางภาษาศาสตร์ กับทฤษฎีทางลังคม มุ่งเน้นการอธิบายปรากฏการณ์ทางภาษาและการเปลี่ยนแปลงทางลังคมที่เกิดขึ้น ในการวิเคราะห์จะไม่มีอิทธิพลหรือความรู้สึกส่วนบุคคลเข้าไปเกี่ยวข้อง ทำให้วิเคราะห์เชิงวิพากษ์มีความเป็นอิสระในการวิเคราะห์ ผู้วิจัยอนามัยแนวคิดวิเคราะห์เชิงวิพากษ์ของเฟริคลาฟ (Fairclough. 1995) และแนวทางปฏิชานทางลังคมของ แวน ไดค์ (van Dijk. 1997) ซึ่งเป็นแนวคิดที่โดดเด่นในสาขานี้

แฟร์เคลาฟ์กล่าวถึงวิถีการใช้ภาษาโดยอ้างแนวคิดด้านภาษาศาสตร์และสังคมศาสตร์ไว้ว่า “Like many linguists, I shall use ‘discourse’ to refer to spoken and written language use, though I also want to extend it to include other types of semiotic activity (i.e. activity which produces meanings), such as visual imaged (photography, film, video, diagrams) and non-verbal communication (e.g. gestures). ....In referring to language use as discourse, I am signaling a wish to investigate it in a way that is informed by the social theory insights mentioned above, as a form of social practices.”

แฟร์เคลาฟ์ “นิยาม วิถีการใช้ภาษา” คือ การใช้ภาษาพูดและเขียน รวมถึงกิจกรรมที่ลือความหมายต่างๆ เช่น การถ่ายภาพ ภาพพยนต์ วิดีโอ แผนภูมิ และการสื่อสารแบบอวัจนะภาษา (ณัฐพร พานโพธิ์ทอง. 2556: 7; อ้างอิงจาก Fairclough. 1995b: 54) ใน การอ้างอิงการใช้ภาษาของวิถีการใช้ภาษาตามทฤษฎีด้านสังคมว่าเป็นวิถีปฏิบัติทางสังคมรูปแบบหนึ่ง” นอกจากนิยามข้างต้นแล้ว แฟร์เคลาฟ์ เสนอกรอบในการวิเคราะห์ความลับพันธ์ระหว่างภาษา กับ สังคม เรียกว่า “กรอบมิติทั้งสามของวิถีการใช้ภาษา” (The three dimensional framework) โดยในการสื่อสารหนึ่งๆ จะประกอบด้วยองค์ประกอบ 3 ส่วน ได้แก่

1. **ตัวบท (Text)** หมายถึง ภาษาพูดหรือภาษาเขียน
2. **วิถีปฏิบัติทางวิถีการใช้ภาษา (Discourse practices)** คือ กระบวนการผลิต (Text production) และการตีความตัวบท (Text interpretation) แนวทางการวิเคราะห์ที่ปฏิบัติการทางวิถีการใช้ภาษาเป็นการพิจารณาในแง่กระบวนการผลิต การบริโภค และการกระจายของตัวบท โดยพิจารณาว่า ใคร คือผู้ผลิต ใคร คือผู้บุกรุก ตัวบทกระจายไปในสังคมอย่างไร ด้วยวิธีการอย่างไร
3. **วิถีปฏิบัติทางสังคมวัฒนธรรม (Socio-cultural practices)** คือ สถานการณ์ทางสังคมและวัฒนธรรมที่สื่อสาร ซึ่งเป็นส่วนหนึ่งที่อยู่ภายใต้ระบบระเบียบทางสังคมวัฒนธรรมที่เป็นข้อกำหนดพื้นฐานในกระบวนการผลิตตัวบทนั้น

### การคุยกับทางเพศ

ความหมายการคุยกับทางเพศโดยทั่วไปเป็นการให้ความหมายเกี่ยวกับเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นของการคุยกับทางเพศซึ่งมีนักวิชาการและนักวิจัยได้ให้ความหมายไว้มากmany ผู้วิจัยได้รับรวมและสรุปได้ดังนี้ การคุยกับทางเพศหมายถึง พฤติกรรมทางเพศที่แสดงออกในลักษณะที่ไม่พึงประสงค์ กล่าวคือ การสร้างความรำคาญ กระอักกระอ่อนใจแก่ฝ่ายหนึ่ง (Bravo; & Cassedy. 1992: 17; และ Brandenbrug. 1997: 1) ส่วนอีกความหมายหนึ่งเป็นด้านการคุยกับทางเพศในสถานที่ทำงาน ฟาร์เลย์ (Farley. 1978: 14-15) เป็นผู้เริ่มนำคำนี้ขึ้นมาใช้

ในการจัดทำหนังสือเรื่อง “Sexual Shakedown: The Sexual harassment on the job” โดยให้คำนิยาม การคุกคามทางเพศว่า เป็นพฤติกรรมของผู้ชายซึ่งแสดงลิทธิ์ในบทบาททางเพศเหนือหน้าที่การทำงานของผู้หญิงในฐานะที่เป็นคนงาน โดยพฤติกรรมดังกล่าว ปราศจากการตอบสนอง และไม่ได้รับการเชือเชิญ รวมถึงการกระทำช้ำๆ ชากรๆ เรียกร้อง ซักซวนให้มีเพศสัมพันธ์ และการข่มขืน ซึ่งสอดคล้องกับโคชเรนและแมคคินนอน (Cochrane. 1993: 150; Mackinnon. 1979: 1) โดยนิยามการคุกคามทางเพศว่า เป็นการแสดงพฤติกรรมทางเพศ ซึ่งผู้มีอำนาจเห็นอกว่าบังคับให้ผู้หญิงต้องยอมรับพฤติกรรมทางเพศที่ผู้หญิงไม่ประสงค์ ภายในบริบทของความสัมพันธ์ทางอำนาจที่ไม่เท่าเทียมกัน โดยมีพฤติกรรมการถูกกลั่นแกล้งโดยไม่ได้ร้องขอ การล่วงละเมิดความเป็นส่วนตัว และการถูกวิจารณ์เกี่ยวกับเรื่องเพศ ซึ่งปราศจากการตอบสนอง และไม่ได้รับการเชือเชิญ

### รูปแบบพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ

การคุกคามทางเพศมีรูปแบบพฤติกรรมที่เกิดขึ้นอย่างหลากหลาย จึงมีนักวิชาการได้เสนอรูปแบบต่างๆ ดังต่อไปนี้ พฤติกรรมการคุกคามทางเพศในสถานที่ทำงานแบ่งออกเป็น 2 ประเภท คือ

1. **การคุกคามทางเพศที่มีการยื่นเงื่อนไขแบบมีข้อแลกเปลี่ยน (Quid pro quo)** หรือเรียกว่า ยื่นหมุนยื่น แม้ว่า เป็นการคุกคามทางเพศที่ชัดเจน เนื่องจากผู้คุกคามเป็นผู้มีอำนาจเห็นอกว่า เช่น ใช้เงื่อนไขในการเลื่อนตำแหน่ง เลื่อนเงินเดือน และกับการมีความสัมพันธ์ทางเพศ หรือหากได้รับการปฏิเสธ จะมีการกลั่นแกล้งในรูปแบบต่างๆ เช่น ทำให้เสียหน้าในการทำงาน พยายามทำลายชื่อเสียง ข่มขู่ว่าจะไล่ออก เป็นต้น

2. **การคุกคามทางเพศโดยการสร้างสิ่งแวดล้อมที่ไม่พึงประทานในที่ทำงาน (Hostile work environment)** เป็นการสร้างสภาพการทำงาน และแสดงพฤติกรรมที่ไม่พึงประสงค์ในสถานที่ทำงาน เช่น การเล่าเรื่องตลกกลางแจ้ง การมองอย่างสำรวจ การพยายามโน้มนิธิสารหรือล้อเลียน ซึ่งเป็นลักษณะที่น่ารังเกียจ ทำให้ประลิทวิภาพในการทำงานลดลง และเป็นอุปสรรคต่อการทำงาน

นอกจากนี้ ทิล (Till. 1980) ได้ศึกษาประสบการณ์การคุกคามทางเพศ และจัดประเภทการคุกคามทางเพศไว้ 5 ข้อ ดังนี้

1. การก่อความไม่สงบทางเพศ (Gender harassment) เป็นพฤติกรรมที่แสดงความมีคติต่อเพศ ดูถูกเป็นปฏิปักษ์ต่อเพศหญิง
2. พฤติกรรมการยั่วยุทางเพศ (Seductive behavior) เป็นพฤติกรรมที่ไม่เหมาะสมและรุกราน เช่น การจ้องมองอย่างสำรวจ
3. การติดลินบันทางเพศ (Sexual bribery) เป็นกิจกรรมทางเพศที่อาศัยการให้รางวัล เช่น การเพิ่มเงินเดือน การให้ค่าตอบแทนมากขึ้น

4. การบีบบังคับทางเพศ (Sexual coercion) เป็นการชูที่จะมีบทลงโทษเพื่อเป็นการบังคับให้ยอมทางเพศ เช่น ถ้าไม่ยอมมีเพศสัมพันธ์ด้วยจะให้สอบตก

5. การเอาเปรียบทางเพศ (Sexual imposition) เป็นการใช้กำลังหรือจูงใจทางเพศ เช่น การแตะเนื้อต้องตัว การข่มขืน

พิตซ์เจอร์ล์ดและคณะ (Fitzgerald; et al. 1985) ประมวลรูปแบบการคุกคามทางเพศ จากการศึกษาเกี่ยวกับพฤติกรรมการคุกคามทางเพศของ ทิล (Till. 1980) เพื่อให้เกิดความชัดเจนมากขึ้น โดยแบ่งรูปแบบการคุกคามทางเพศออกเป็น 3 ประเภท ได้แก่

1. การก่อความทางเพศ (Gender harassment) คือ การกระทำที่แสดงถึงหศนคติทางลบกับผู้หญิง ทั้งทางวัฒนาภาษา และอวัฒนาภาษา ส่วนใหญ่จะเป็นการคุกคามผู้หญิงในเรื่องทั่วไป เช่น การวิจารณ์เรื่องร่างเพศหญิง การแต่งกาย หรือการเล่าเรื่องตลก لامกเรื่องเพศ เป็นต้น

2. พฤติกรรมไม่พึงประสงค์ทางเพศ (Unwanted sexual attention) คือ การกระทำที่แสดงออกทั้งทางวัฒนาภาษา และอวัฒนาภาษา เป็นรูปแบบที่ลังเกตได้ง่าย เพราะเป็นการคุกคามบุคคลหนึ่งๆ เช่น การเชือเชิญไปรับประทานอาหาร ไปเที่ยว หรือไปส่งที่บ้าน การส่งจดหมายด้วยถ้อยคำล่วงเกินทางเพศ และการโทรศัพท์ก่อความชึ้งก่อความรำคาญกับผู้รับ การสัมผัสรอย่างจงใจ การต้อนให้เข้ามุมและการข่มขู่หรือการทำร้ายเพื่อบังคับให้มีเพศสัมพันธ์ เป็นต้น

3. การบีบบังคับทางเพศ (Sexual coercion) คือ การบังคับให้มีเพศสัมพันธ์หรือกิจกรรมทางเพศ โดยเล่นอพลประโยชน์หรือแรงวัลเป็นผลตอบแทน และการข่มขู่เพื่อจะให้มีเพศสัมพันธ์ ถ้าผู้หญิงคุกคามไม่ทำตาม ก็จะมีการทำร้ายร่างกาย หรือมีการทำโทษ

### วิธีดำเนินการวิจัย

ผู้วิจัยเก็บข้อมูลจากการตอบแบบสอบถามเกี่ยวกับพฤติกรรมการคุกคามทางเพศในนิสิตระดับปริญญาตรี ที่กำลังศึกษาในปีการศึกษา 2556 มหาวิทยาลัยแห่งหนึ่ง จำนวน 353 คน โดยแบ่งออกเป็น 2 กลุ่ม ได้แก่

1) นิสิตคณะมนุษยศาสตร์ จากภาควิชาภาษาตะวันตก สาขาวิชาภาษาอังกฤษ จำนวน 90 คน สาขาวิชาภาษาฝรั่งเศส จำนวน 49 คน และนิสิตวิชาไทย ภาควิชาภาษาศาสตร์ จำนวน 114 คน

2) นิสิตคณะพลศึกษา ภาควิชาวิทยาศาสตร์การกีฬา จำนวน 100 คน

ข้อคำถามในแบบสำรวจพุติกรรมการคุกคามทางเพศ ดัดแปลงจากแบบสอบถามของพิตซ์เจอร์ล์ดและชัลเม่น (Fitzgerald; & Shullman. 1985) สาเหตุที่เลือกแบบสอบถามนี้ เนื่องจากเป็นแบบสอบถามประเมินการคุกคามทางเพศ (Sexual Experience Questionnaire: SEQ) ที่มีการอ้างอิงในหลายงานวิจัยและครอบคลุมการคุกคามทางเพศทุกด้าน ได้แก่ การก่อความทางเพศ (Gender harassment) พฤติกรรมทางเพศที่ไม่พึงประสงค์

(Unwanted sexual attention) และการบีบบังคับทางเพศ (Sexual coercion) ซึ่งในแบบสำรวจพฤติกรรมการคุกคามทางเพศแบ่งออกเป็น 26 ข้อ ประกอบด้วยพฤติกรรมการกระทำการก่อความทางเพศ 6 ข้อ พฤติกรรมทางเพศที่ไม่พึงประสงค์ 15 ข้อ และการบีบบังคับทางเพศ 5 ข้อ แบบสำรวจบันทึกทำขึ้นเพื่อยืนยันว่า พฤติกรรมการคุกคามทางเพศทั้ง 26 ข้อ เป็นพฤติกรรมการคุกคามทางเพศสำหรับคนไทยอย่างแท้จริง และ เพื่อป้องกันเรื่องความแตกต่างระหว่างวัฒนธรรมในการคุกคามทางเพศ เนื่องจากแบบสำรวจในงานวิจัยนี้ ตัดแปลงจากแบบสำรวจที่ของวัฒนธรรมตะวันตก

ทั้งนี้ ผู้วิจัยมีขั้นตอนในการจัดทำแบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ ดังนี้

- คัดเลือกแบบสำรวจความคิดเห็นพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ จำนวน 26 ข้อ เพื่อสำรวจว่า พฤติกรรมใดบ้างที่คนไทยคิดว่าเป็นการคุกคามทางเพศ ผู้วิจัยจะทำการคัดเลือกข้อมูล พฤติกรรมการคุกคามทางเพศที่ผู้ตอบเลือก “ใช่” มากกว่าหรือเท่ากับร้อยละ 50 และนำมาสร้างแบบสอบถามความคิดเห็นพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ เนื่องจากถือว่าเป็นข้อมูลที่ได้รับการยอมรับมากกว่าครึ่งหนึ่งของจำนวนกลุ่มตัวอย่าง
- ในแบบสอบถามความคิดเห็นพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ ให้ผู้ตอบเลือกตอบ ข้อใดที่คิดว่า “ใช่” “ไม่ใช่” หรือ “ไม่แน่ใจ” ว่าเป็นพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ หากผู้ตอบเลือก “ใช่” และเคยพบเหตุการณ์ดังกล่าวให้ เดิมตัวอย่างประโยคหรือคำพูดที่ถูกคุกคาม และประโยคที่ได้ตอบกลับ แต่หากไม่เคยพบเหตุการณ์ดังกล่าวให้เรียน ร่วงในส่วนนี้ และหากผู้ตอบเลือก “ไม่ใช่” หรือ “ไม่แน่ใจ” ให้ระบุเหตุผลในช่องที่กำหนดให้ และพฤติกรรมการคุกคามทางเพศที่น้อยกว่าร้อยละ 50 ผู้วิจัยจะนำข้อมูลไปใช้วิเคราะห์ในเรื่องการคุกคามทางเพศกับมุมมอง ของลังคมต่อไป

#### วิธีการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุกคามทางเพศและกลวิธีการโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศ

ผู้วิจัยวิเคราะห์โดยพิจารณา ดังแต่ระดับคำ วลี ประโยค ไปจนถึงระดับเนื้อประโยคหรือระดับปริเจท (Discourse) ที่ผู้คุกคามทางเพศใช้ในการคุกคามทางเพศและผู้ถูกคุกคามใช้ในโต้ตอบการคุกคามทางเพศ โดย พิจารณาตามแนวคิดทางด้านวาระรวมวิเคราะห์เชิงวิพากษ์ของ แวน ไดค์ (van Dijk. 1997) ซึ่งแบ่งการ วิเคราะห์ออกเป็นกลวิธีหลัก 3 กลวิธี ได้แก่ 1) กลวิธีทางภาษาลัมพันธ์ 2) กลวิธีทางศัพท์ และ 3) กลวิธีทาง วัฒนปฏิศาตร์และวาระรวม

ข้อจำกัด ในการวิเคราะห์ข้อมูลการคุกคามทางเพศที่ได้เก็บข้อมูลจากแบบสอบถาม ซึ่งผู้ตอบแบบสอบถาม เคยประสบมาก่อน ไม่ใช่การเก็บข้อมูลจากสถานการณ์ที่เกิดขึ้นจริง จึงเป็นข้อจำกัดที่ว่าการตีความเกิดขึ้นจาก แบบสอบถามทั้งสิ้น

### ผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศกับการติดต่อกันของผู้ถูกคุยกับทางเพศ

ผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศกับการติดต่อกันของผู้ถูกคุยกับทางเพศจากการตอบแบบสอบถามพฤติกรรมการคุยกับทางเพศ ผู้วิจัยแบ่งผลการวิเคราะห์เป็น 2 ส่วน คือ

- 1) ผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศ
- 2) ผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาในการติดต่อกันของผู้ถูกคุยกับทางเพศ

#### 1.1 ผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศ

จากผลการวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศพบกลวิธีการคุยกับทางเพศ 3 กลวิธีหลัก ได้แก่ 1) กลวิธีทางวากยสัมพันธ์ 2) กลวิธีทางศัพท์ และ 3) กลวิธีทางวัฒนปฏิบัติศาสตร์และ วาทกรรม ซึ่งสามารถสรุปได้ดังนี้

#### ตาราง 1 สรุปกลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุยกับทางเพศ

กลวิธีทางภาษา	รูปภาษาที่พบ	ตัวอย่างการคุยกับทางเพศ
1. กลวิธีทางวากยสัมพันธ์		
1.1 การขยายความ	“ขาว” “ใหญ่” “สวย” “เด้ง” “พิต”	“ฉันชอบหน้าอกเธอ_mัน <u>ใหญ่มาก</u> ”
1.2 การสร้างเงื่อนไข	ถ้า (เงื่อนไข)...ผล... (เงื่อนไข) ผล	“ถ้าหนูไม่ยอมมีอะไรกับฉัน หนูจะโดน
2. กลวิธีทางศัพท์		
2.1 การใช้คำเรียกสิ่งหรืออวัยวะ ในร่างกายที่ลือเรื่องเพศ	“ขา” “หน้าอก” “นม” “ตูด” “สะโพก” “ก้น”	“นี่ถ้าหน้าอกใหญ่กว่านี้อีกนิดคงสวยงาม”
2.2 การใช้คำสlang	“ตัว” “จี๊กกรี้” “กិក”	“แม่สาวน้อย สนใจไป <u>จี๊กกรี้</u> กับพี่เมี้ย”
3. กลวิธีทางวัฒนปฏิบัติศาสตร์และ วาทกรรม		
3.1 อุปลักษณ์		
3.1.1 อุปลักษณ์กิริยาอาการที่ลือ ถึงการมีเพศสัมพันธ์	“โดน” “ເອາ” “ทำ” “นอน”	“เคย <u>โดน</u> หรือยังนองลาว”
3.1.2 อุปลักษณ์ลิ้งของ	“กะละมัง” “กระдан” “ไม้กระдан” “กระданโต้คลื่น” “ขาวตีตะลูกเกอร์”	“ตูดใหญ่บังกับ <u>กะละมัง</u> ”
3.1.3 อุปลักษณ์อาหาร	“กิน” “ชิม” “พิว”	“ปากหวานจัง ขอ <u>ชิม</u> หน่อย”

กลวิธีทางภาษา	รูปภาษาที่พบ	ตัวอย่างการคุกคามทางเพศ
3.1.4 อุบลักษณ์สัตว์	“หมา” “หมอยแมลงภู่” “ปลาชะโด” “ช้าง” “แมวน้ำ”	“นั่นจะโรยูในเป้าอ่า ปลาชะโดรีบela”
3.1.5 อุบลักษณ์ทางการแพทย์	“นิดยา”	“เดียวจับนิดยาเลย”
3.2 การใช้รัจนากรรม		
3.2.1 วัจนากรรมเชิงชวน	“ไป...ไห่ม (มึย)” “ไป...กัน” “ไป...ด้วยกันมึย” “...มึย”	“ไปดูจันตารางกัน  จะไปดูจากอย่างว่า”
3.2.2 วัจนากรรมเชื่อม	“สวย” “น่ารัก” “หน้าตาดี” “แต่งตัวดี/น่ารัก/สวย/หล่อ” “ชุดสวย” “หุ่นดี”	“หุ่นแบบนี้เสอะໄว์เก๊สวย”
3.2.3 วัจนากรรมตำแหน่ง	“ลั้นจัง” “ลั้นไปใหม่” “คอกว้างจัง” “รัดรูปจัง”	“ทำไมใสเลือดคอกว้างจัง”
3.3 การใช้เลียงสื่อความหมาย		
อารมณ์ทางเพศ	1. การร้องเพลงลามก 2. การทำเลียงสื่อถึงเรื่องเพศ	“เห็นหมีหนูมั้ย เห็นหมีหนูมั้ย เห็นหมีหนูมั้ย “ อ่าล๊...ชัดดด ” “ อู้วัว อ่าห์ ”
3.4 การใช้อวจนาภาษา	จับมือ ตั้งใจเดินชน แตะตัว การใช้ สายตามอง	พฤติกรรมพยายามจับมือท่านขณะ ยืนของให้

จากตาราง 1 สามารถวิเคราะห์กลวิธีการใช้ภาษาของผู้คุกคามทางเพศ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

### 1) กลวิธีทางภาษาสัมพันธ์

กลวิธีทางภาษาสัมพันธ์ หมายถึง กลวิธีที่ผู้คุกคามทางเพศใช้โดยเน้นที่โครงสร้างไวยากรณ์ของภาษา ได้แก่ การขยายความ การสร้างเงื่อนไข ดังรายละเอียดต่อไปนี้

#### 1.1 การขยายความ

ผู้คุกคามทางเพศใช้คำศัพท์ในการขยายความของคำนาม เพื่อเน้นให้เห็นรูปร่าง ลักษณะ สีริส อวัยวะของผู้ถูกคุกคามทางเพศ จากข้อมูลพบคำศัพท์ขยายความของคำนามด้วยการใช้คำว่า “ขาว” “ใหญ่” “สวย” “เด้ง” เป็นต้น ตัวอย่างเช่น

- (1) “ขามากเลย”<sup>2</sup>
- (2) “นันขอหน้าอกເຮືອມນັ້ນໃຫຍ່”

### 1.2 การสร้างเงื่อนไข

จากแบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศในการสร้างเงื่อนไขโดยมักขึ้นดันประโยชน์ด้วยคำว่า “ถ้า...” หรือ ไม่ประกฎด้วยคำว่า “ถ้า...” แต่เป็นการพูดเสนอเงื่อนไขและมีผลตามมา หรือประกฎคำว่า “แล้ว” เพื่อแสดงผลของการกระทำจากเงื่อนไข จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบพฤติกรรมการสร้างเงื่อนไขที่เป็นการคุกคามทางเพศ ดังต่อไปนี้

- (3) “ถ้าหนูไม่ยอมมีอะไรกับฉัน หนูจะโดนไล่ออก!”<sup>3</sup>

จากตัวอย่าง (3) ผู้คุกคามแสดงเงื่อนไข โดยใช้คำว่า “ถ้า...” คือ ถ้าไม่ยอมมีเพศสัมพันธ์ด้วย ผล คือ ถูกไล่ออกจากงาน

- (4) “ถ้าคุณไม่มาหาผมที่ห้องคืนนี้ คุณจะโดนไล่ออก”

จากตัวอย่าง (4) ผู้คุกคามแสดงเงื่อนไข โดยใช้คำว่า “ถ้า...” คือ ถ้าคุณไม่มาหาผมที่ห้องคืนนี้ ผล คือ คุณจะโดนไล่ออก

### 2) กลวิธีทางศัพท์

กลวิธีทางศัพท์ หมายถึง กลวิธีที่ผู้คุกคามทางเพศใช้คำศัพท์สื่อถึงการคุกคามทางเพศ เช่น การใช้คำเรียกลรรรหรือวัยวะในร่างกายที่ลือเรื่องเพศ การใช้คำสแลง ดังรายละเอียดต่อไปนี้

#### 2.1 การใช้คำเรียกลรรหรือวัยวะในร่างกายที่ลือเรื่องเพศ

การใช้คำเรียกลรรหรือวัยวะในร่างกายที่ลือเรื่องเพศเป็นคำที่ผู้คุกคามทางเพศใช้อ้างถึงส่วนประกอบหรือวัยวะในร่างกายของผู้ถูกคุกคาม เช่น คำว่า “ขา” “หน้าอก” “นม” “ตูด” “สะโพก” “ก้น” เป็นต้น ซึ่งจากการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าคำเหล่านี้จะเพิ่มความรุนแรงของการคุกคามขึ้น เมื่อเกิดร่วมกับคำคุณศัพท์โดยทำหน้าที่ขยายคำนามเหล่านี้ เช่น “ขาขา” “หน้าอกใหญ่” “หน้าอกเด้ง” “นมใหญ่” “ตูดใหญ่” “สะโพกใหญ่” จากข้อมูลพบการใช้คำเรียกลรรหรือวัยวะในร่างกายที่ลือเรื่องเพศ ดังตัวอย่าง

- (5) “นีถ้าหน้าอกใหญ่กว่านี้อีกนิดคง Salvage”

- (6) “ตูดใหญ่มาก”

<sup>2</sup>ภาษาที่ใช้ของผู้คุกคามทางเพศคัดลอกมาจากภาษาราชการเชื่นตอบของผู้ตอบแบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ ดังนั้นการลงทะเบียนและใช้เครื่องหมายต่างๆ จึงเป็นไปตามที่ผู้ตอบแบบสอบถามฯ ให้ข้อมูลโดยมิได้มีการเปลี่ยนแปลงแต่อย่างใด

<sup>3</sup>การวิเคราะห์กลวิธีในแต่ละตัวอย่างอาจมีมากกว่าหนึ่งกลวิธี เช่น ตัวอย่าง (3) มีทั้งกลวิธีการสร้างเงื่อนไข และกลวิธีวัจกรรมการซุ่มในตัวอย่างนี้อีกหลายกลวิธีการสร้างเงื่อนไขเท่านั้นจึงมิได้กล่าวกลวิธีวัจกรรมการซุ่ม

## 2.2 การใช้คำสlang

การใช้คำสlang คือ การใช้คำที่ลือถึงเพศหรือการมีเพศสัมพันธ์ เช่น คำว่า “ตัว” “จุ๊บกรู” “กิ๊ก” จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้คำสlang ดังต่อไปนี้

(7) “ไปตัวไปเมือง”

ตัวอย่าง (7) “ตัว” หมายถึง การช่วยตัวเองของเพศหญิง

(8) “แม่สาวน้อย สนใจไปจุ๊บกรูกับพี่เมีย”

ตัวอย่าง (8) “จุ๊บกรู” หมายถึง การมีเพศสัมพันธ์

### 3) กลวิธีทางวัฒนปัญญาศาสตร์และวาระ

กลวิธีทางวัฒนปัญญาศาสตร์และวาระ หมายถึง กลวิธีการใช้ภาษาลือถึงการคุกคามทางเพศ โดยต้องอาศัยบริบท ความรู้พื้นฐาน และความเข้าใจเกี่ยวกับคำศัพท์ด้านเพศและการมีเพศสัมพันธ์ประกอบการตีความ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

#### 3.1 อุปลักษณ์ (Metaphor)

อุปลักษณ์เป็นคำที่นำความหมายของคำไปใช้ในเชิงเปรียบเทียบ รวมทั้งขยายความหมายของคำ ออกไปจากความหมายเดิม การแสดงการเปรียบเทียบสองลิ่งที่มีคุณสมบัติเหมือนหรือคล้ายคลึงกัน รวมถึงการเปรียบเทียบเป็นการถ่ายโยงความคิดโดยมีการถ่ายโยงความหมายจากการความหมายหนึ่งไปยังอีกความหมายหนึ่ง จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลการคุกคามทางเพศพบว่าผู้คุกคามทางเพศใช้อุปลักษณ์ เพื่อลือถึงการคุกคามทางเพศ อาจเนื่องจากการพูดเรื่องเพศหรือการมีเพศสัมพันธ์เป็นเรื่องที่สังคมไทยยังไม่ได้รับการยอมรับที่จะพูดได้อย่างเปิดเผย จึงใช้อุปลักษณ์เป็นการลือที่ทำให้เห็นภาพเกี่ยวกับเรื่องเพศแทนการพูดถึงเรื่องเพศตรงๆ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้คุกคามทางเพศเลือกใช้อุปลักษณ์ในการเปรียบเทียบระหว่าง อาทิ ระหว่างสัตว์ส่วนในร่างกาย ซึ่งพบอุปลักษณ์ดังนี้ 1) อุปลักษณ์กิริยาอาการที่ลือถึงการมีเพศสัมพันธ์ 2) อุปลักษณ์ลิ่งของ 3) อุปลักษณ์อาหาร 4) อุปลักษณ์สัตว์ และ 5) อุปลักษณ์ทางการแพทย์

##### 3.1.1 อุปลักษณ์กิริยาอาการที่ลือถึงการมีเพศสัมพันธ์

อุปลักษณ์กิริยาอาการที่ลือถึงการมีเพศสัมพันธ์เป็นการใช้คำแสดงกิริยาอาการต่างๆ ลือให้เห็นภาพเกี่ยวกับการมีเพศสัมพันธ์จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้คำที่แสดงกิริยาอาการเกี่ยวกับการมีเพศสัมพันธ์ได้แก่ คำว่า “โดน” “เอา” “ทำ” “นอน” ดังตัวอย่าง

(9) “ไปนอนด้วยใหม่”

(10) “เคยโดนหรือยังน้องสาว”

(11) “แฟน[เอาน้อยอย่าใหม่เนี่ย”](#)

(12) “ถ้าไม่อยอมให้ทำ จะปรับเธอตกนะ”

จากตัวอย่าง (9) – (12) ลังเกตได้ว่าคำที่สื่อการมีเพคลัมพันธ์คือคำว่า “โคน” “ເອາ” “ທຳ” “ນອນ” เป็นคำกริยาแสดงอาการ กล่าวคือ

คำว่า “ໂຄນ” เป็นคำกริยา หมายถึง กระทบกระทิ้ง กระทบกระแทก ลัมพ์สูญต้อง ถูก (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. 2546: 418)

คำว่า “ເອາ” เป็นคำกริยา หมายถึง ยืด รับໄວ້ พา นำ ต้องการ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. 2546: 1395)

คำว่า “ທຳ” เป็นคำกริยา หมายถึง กระทำ ดำเนินการ ปฏิบัติงาน (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. 2546: 526)

คำว่า “ນອນ” เป็นคำกริยา หมายถึง เอนตัวลงกับพื้นหรือที่ใดๆ (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. 2546: 567)

ในทั้ง 4 คำ แสดงลักษณะการมีเพคลัมพันธ์ ซึ่งไม่สามารถได้จากความหมายประจำรูป เนื่องจาก เป็นการขยายความหมายออกไป นั่นคือ คำว่า “ໂຄນ” ขยายความหมายจากการกระแทกหรือลัมพ์ส เป็นการมีเพคลัมพันธ์ เช่นเดียวกับคำว่า “ທຳ” “ເອາ” ขยายความหมายจากการกระทำหรือการรับเป็นการทำ กิจกรรมทางเพศ ส่วนคำว่า “ນອນ” ขยายความหมายจากการหลับพักผ่อนด้วยการเออนตัวลง เป็นการมีเพค ลัมพันธ์กับผู้อื่น

### 3.1.2 อุปลักษณ์ลิงของ

อุปลักษณ์ลิงของเป็นการใช้ลิงของต่างๆ เพรียบเทียบกับอวัยวะ หรือสัดส่วนในร่างกาย จากผล การวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้คุกคามทางเพศแสดงการคุกคามโดยใช้การเพรียบเทียบลิงของกับอวัยวะ หรือสัดส่วน ในร่างกายของผู้ถูกคุกคาม ซึ่งพบคำที่นำมาเพรียบเทียบ ได้แก่ “ກະລະມັງ” “ກະດານ” “ໄມ້ກະດານ” “ກະດານໂຕ້ຄືນ” “ໝາໄຕສຸກເກອຮີ” ดังตัวอย่าง

(13) “ຫຼຸດໃຫຍ່ຢັງກັບກະລະມັງ”

(14) “ແທນ! ນັ້ນນມຫຼືກະດານໂຕ້ຄືນອ່ວ”

(15) “ນັ້ນນມຫຼືກະດານ”

จากข้อมูลพบว่าการเพรียบเทียบของผู้คุกคามทางเพศ เน้นที่ขนาดของลิงที่นำมาเพรียบเป็นหลัก เพื่อทำให้ผู้ถูกคุกคามรู้สึกไม่ดีต่อคำเพรียบ เช่น ตัวอย่าง (13) เพรียบเทียบ “ຫຼຸດ” เป็น “ກະລະມັງ” สื่อถึง ขนาดที่ใหญ่ของຫຼຸດ หรือตัวอย่าง (14) ผู้คุกคามเพรียบเทียบ “ນມ” ที่มีลักษณะกลม เป็น “ກະດານໂຕ້ຄືນ” ที่ มีลักษณะแบบ ซึ่งเช่นเดียวกับการเพรียบในตัวอย่าง (15)

### 3.1.3 อุบลักษณ์อาหาร

อุบลักษณ์อาหารเป็นการใช้คำเกี่ยวกับอาหาร การกิน สื่อถึงการมีเพศสัมพันธ์หรือเรื่องเพศ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบอุบลักษณ์เกี่ยวกับอาหารหรือการกิน ได้แก่ “กิน” “ชิม” “ทิwać” ดังตัวอย่าง

- (16) “น่ากินจังเลยนะเออ”
- (17) “ปากหวานจัง ขอชิมหน่อย”
- (18) “ทิวนมจัง”

จากตัวอย่าง (16) คำว่า “กิน” ไม่ใช่กริยาที่ใช้กับการกินอาหาร แต่ในที่นี้เปรียบเทียบกับการขอ มีเพศสัมพันธ์ และเช่นเดียวกับ ตัวอย่าง (17) คำว่า “ชิม” ไม่ใช่กริยาที่ใช้กับการทดลองกิน เพื่อให้รู้รสชาติ แต่สื่อถึงการขอ มีเพศสัมพันธ์ นอกจากนี้ ผู้คุกคามทางเพศคุกคามโดยใช้การเปรียบกับอาหาร ดังตัวอย่าง (18) “ทิวนม” หากตีความหมายประจาป คือ อยากดื่มน้ำนมที่มาจากลัตว์ ซึ่งเป็นเครื่องดื่มชนิดหนึ่ง แต่ในที่นี้หมายถึง นมที่เป็นอวัยวะส่วนหนึ่งอยู่บริเวณหน้าอกของเพศหญิง ดังนั้น คำว่า “ทิວ” จึงสื่อถึงเรื่องเพศ มากกว่าการรับประทานอาหารตามปกติ

### 3.1.4 อุบลักษณ์ลัตว์

อุบลักษณ์ลัตว์เป็นการใช้คำที่หมายถึงลัตว์ต่างๆ เปรียบเทียบกับรูปร่าง ลักษณะในร่างกาย และ อวัยวะเพศ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้คุกคามทางเพศแสดงการคุกคามโดยใช้ อุบลักษณ์ลัตว์ ดังตัวอย่าง

- (19) “หอยแมลงภู่ปะ”
- (20) “นั่นจะไรอยู่ในเปลือก ปลาจะโถรีเปล่า”

จากตัวอย่าง (19) เป็นการเปรียบเทียบ “หอยแมลงภู่” กับอวัยวะเพศหญิง เนื่องจากหอยมี สองฝาประกบกัน ซึ่งลักษณะคล้ายกับอวัยวะเพศหญิง ส่วนตัวอย่าง (20) เปรียบ “ปลาจะโถ” กับอวัยวะ เพศชาย เนื่องจากปลาจะโถ เป็นปลาน้ำจืดที่มีขนาดใหญ่ รูปร่างลำตัวค่อนข้างกลมยาว ลำตัวสีน้ำตาลอมเขียว ปลาจะโถจึงถูกนำมาเปรียบกับอวัยวะเพศของเพศชายที่มีขนาดใหญ่

นอกจากการเปรียบลัตว์กับอวัยวะเพศหญิงและเพศชายแล้ว ลัตว์ถูกนำมาเปรียบกับรูปร่าง ลักษณะ ลักษณะในร่างกาย เช่น

- (21) “อ้วนเท่าช้าง”
- (22) “นั่นคนหรือแมวน้ำ”
- (23) “นั่นขาคนหรือขาช้าง”

จากตัวอย่าง (21) – (23) “ช้าง” และ “แมวน้ำ” ซึ่งเป็นสัตว์ที่มีรูปร่างอ้วนและมีขนาดใหญ่ ถูกนำมาเปรียบกับรูปร่างของผู้ถูกคุกคามทางเพศว่าอ้วนและรูปร่างใหญ่เหมือนช้างกับแมวน้ำ และเช่นเดียวกับ “ขาช้าง” เนื่องจาก “ช้าง” เป็นสัตว์ที่มีขนาดใหญ่ ดังนั้น ขาของช้างจึงมีขนาดใหญ่เช่นกัน ขาของคนที่นำมาเปรียบกับขาของช้าง จึงหมายถึง ขาใหญ่มาก

### 3.1.5 อุปลักษณ์ทางการแพทย์

อุปลักษณ์ทางการแพทย์เป็นการนำคำศัพท์ทางการแพทย์มาใช้เปรียบเทียบในการคุกคามทางเพศ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้ถูกคุกคามทางเพศแสดงการคุกคามโดยใช้อุปลักษณ์ทางการแพทย์ ซึ่งในการวิจัยนี้พบคำว่า “ฉีดยา ดังตัวอย่าง

(24) “เติร์วยับฉีดยาเลย”

จากตัวอย่าง (24) คำว่า “ฉีดยา” เป็นคำที่ใช้ในทางการแพทย์ คือ การเจาะเข้าไปในร่างกายทางเดียวหนึ่ง ทางกล้ามเนื้อ หรือทางเลี้นเลือด (พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542, 2546: 337) แต่การฉีดยาในที่นี้ หมายถึง การมีเพศสัมพันธ์ โดยเปรียบเทียบอวัยวะเพศชายกับเข็มฉีดยา เนื่องจากมีลักษณะคล้ายกัน

### 3.2 การใช้วัจกรรม (Speech acts)

วัจกรรมเป็นการใช้ภาษาของผู้ถูกคุกคามทางเพศเพื่อสื่อเจตนาบางอย่าง และนำไปสู่การกระทำ ซึ่งใน การวิเคราะห์ข้อมูล ผู้วิจัยใช้เกณฑ์การวิเคราะห์วัจกรรมของเซียร์ล (Searle, 1969: 57-61) จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลการคุกคามทางเพศพบวัจกรรม ได้แก่ 1) วัจกรรมเชิญชวน 2) วัจกรรมชื่นชม และ 3) วัจกรรมดำเนิน ซึ่งมีรายละเอียดดังต่อไปนี้

#### 3.2.1 วัจกรรมเชิญชวน

การเชิญชวนเป็นกลไกที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศกล่าวในลักษณะของการชวนอีกฝ่ายให้ร่วมทำกิจกรรมเกี่ยวกับเรื่องเพศ จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้ประโยคคำถามและปรากฏในรูปแบบ “ไป...ใหม่ (มี)” “ไป...กัน” “ไป...ด้วยกันมี” “...มี” หรือการใช้ตัวนีบปริเจนท์ “นะ” “ลิ” เพื่อชักชวน ดังตัวอย่าง

(25) “แม่สาวน้อย สนใจไปจุ๊บกรู กับพี่มี?”

(26) “ไปนอนด้วยใหม่”

#### 3.2.2 วัจกรรมการชม

การชมเป็นการที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศกล่าวคำชื่นชม รูปร่าง หน้าตา การแต่งกาย ของผู้ถูกคุกคามทางเพศ จากแบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศพบว่าผู้ตอบแบบสอบถามให้ข้อมูลว่าการชมบางครั้งถือเป็นการคุกคามทางเพศ เนื่องจากผู้ตอบแบบสอบถามให้ข้อมูลว่าการชมไม่จำเป็นว่าจะสร้างความพึงพอใจกับอีกฝ่ายทุกครั้งเสมอ การชมอาจทำให้ผู้ฟังเกิดความรู้สึกอึดอัดใจกับคำพูดดังกล่าว ซึ่งตรงข้ามกับทฤษฎีความสุภาพที่

บรรนาน์และเลвинสัน (Brown; & Levinson. 1987: 62) ที่กล่าวว่าเกี่ยวกับความต้องการพื้นฐานของคน คือ ความต้องการที่จะได้รับการชื่นชมจากบุคคลอื่น

จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบวัจนกรรมการชม ดังต่อไปนี้

(27) “แต่งตัวน่ารักจังนอง”

(28) “หน้าตาดีนะเรานะ”

จากการวิเคราะห์ข้อมูล ผู้วิจัยได้สอบถามผู้ตอบแบบสอบถาม โดยผู้ตอบแบบสอบถามกล่าวว่า การชมดังกล่าวมีการทำท่าทางและเสียงล้อเลียน ทำให้ผู้ตอบสอบถามรู้สึกเหมือนเป็นการคุกคามมากกว่า เป็นการชมโดยปกติทั่วไป

### 3.2.3 วัจนกรรมตำแหน่ง

การตำแหน่งเป็นกลวิธีที่แสดงให้เห็นว่าผู้พูดรู้สึกไม่เห็นด้วยกับการกระทำของคู่สนทนา เป็นการกล่าวตีเตียนการกระทำของอีกฝ่าย ไม่ว่าจะเป็นการแต่งกายที่ไม่เหมาะสม การตำแหน่งว่ากระโปรงและการเงยมีขนาดสั้นเกินไป การใส่เสื้อที่มีคอกว้างหรือรัดรูปจนเกินไป ซึ่งมักแสดงการตำแหน่งในรูปประโภคคำราม จากผลการวิเคราะห์พบการใช้ภาษาของผู้คุกคามแสดงการตำแหน่ง ดังต่อไปนี้

(29) “กระโปรงลั้นไปใหม่”

(30) “ทำไมใส่เสื้อรัดรูปจัง”

จากตัวอย่าง (29) – (30) เป็นการคุกคามเกี่ยวกับการแต่งกายของผู้ถูกคุกคามว่ากระโปรงลั้นและเสื้อที่รัดรูปมาก เป็นการตำแหน่งการแต่งกายลือถังสัดส่วนหรือการมองเห็นอวัยวะต่างๆ ของผู้สวมใส่ เนื่องจากในความเป็นจริงหากกระโปรงลั้นก็จะเห็นช่วงขามาก เสื้อรัดรูปจะเห็นสัดส่วนของผู้สวมใส่

### 3.3 การใช้เลียงลือความหมายอารมณ์ทางเพศ

จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้เลียงลือความหมายอารมณ์ทางเพศได้แก่การร้องเพลง การเลียนแบบเลียงขณะมีเพศสัมพันธ์ ดังต่อไปนี้

(31) “เห็นหมีหนูมั้ย เห็นหมีหนูมั้ย เห็นหมีหนูมั้ย” (จากเพลงเห็นหมีหนูใหม่ ผู้ร้อง คือ วงศีปีลี)

(32) “คันหูไม้รู้เป็นอะไร” (จากเพลงคันหู ผู้ร้อง คือ วงศ์อร์โร)

ตัวอย่าง (31) – (32) เพลงเห็นหมีหนูใหม่ เป็นการใช้คำพวนลือถึงอวัยวะเพศของเพศหญิง และเพลงคันหูลือถึงความต้องการมีเพศสัมพันธ์ ส่วนตัวอย่าง (33) – (34) ผู้คุกคามทางเพศทำเลียงลือความหมายเพศสัมพันธ์ในขณะสนทนากับผู้ถูกคุกคามทางเพศ

(33) “อืด!! อ่าท!! โอ้วววว”

(34) “อื้ววว อ่าท”

### 3.4 การใช้อักษรภาษา

จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้อักษรภาษาหรือทำทางในการคุกคามทางเพศ

ดังตัวอย่าง

- ผู้คุกคามเดินชนผู้หญิงคุกคาม
- ผู้คุกคามวางแผนมีออบไลน์ผู้หญิงคุกคาม
- ผู้คุกคามวางแผนเม้าส์ที่ผู้หญิงคุกคามใช้ออยู่
- ผู้คุกคามใช้สายตามองเรื่องร่างผู้หญิงคุกคาม

ผลการวิเคราะห์กลวิธีการติดขอบของผู้หญิงคุกคามทางเพศ

จากการวิเคราะห์กลวิธีการติดขอบของผู้หญิงคุกคามทางเพศ ผู้วิจัยพบกลวิธีการติดขอบ 2 กลวิธีหลัก คือ 1) กลวิธีทางศัพท์ และ 2) กลวิธีทางวัฒนบูรณะศาสตร์และวาระกรรม ซึ่งสามารถสรุปได้ดังนี้

**ตาราง 2 สรุปผลกลวิธีการติดขอบของผู้หญิงคุกคามทางเพศ**

กลวิธีทางภาษา	รูปภาษาที่พบ	ตัวอย่างการติดขอบ
<b>1. กลวิธีทางศัพท์</b>		
1.1 การใช้คำอ้างถึงบิດามารดา หรือบุพการี	“นมแม่มึงลี” “บิดาแกลี” “หนัก หัวแม่มึงแปะ” “พ่อเมืองหรอ” “เห้าย...แม่ง” “คัพเดียวกับแม่แก้มง”	ผู้คุกคาม : “กำงเงงลันสมอจิมเลย” ผู้หญิงคุกคาม : “หนักหัว <u>แม่มึงแปะ</u> ”
1.2 การใช้คำสรรพนามที่ไม่สุภาพ	“ภู” “มึง (เมิง)”	ผู้คุกคาม : “นมหรือหลังวะ” ผู้หญิงคุกคาม : “เรื่องของภู”
1.3 การใช้คำหยาบ คำด่า	“อี่า” “ไอ้เหี้ย” “ไอ้ทีน” “ลันดีน” “เลือก”	ผู้คุกคาม : “ฉันชอบหน้าอกเธอมัน ใหญ่มาก” ผู้หญิงคุกคาม : “ <u>ไอ้เหี้ย</u> ”
<b>2. กลวิธีทางวัฒนบูรณะศาสตร์และ วาระกรรม</b>		
2.1 การใช้วัฒนกรรม		
2.1.1 วัฒนกรรมปฏิเสธ	“ไม่เอา” “ไม่ใช่” “ไม่เห็น” “ไม่เป็นไร” “ไม่เคย”	ผู้คุกคาม : “เห็นจากตอนนั้นมียี่ห้อ พระนางมีไว้กัน” ผู้หญิงคุกคาม : “ <u>ไม่เห็น</u> ”

กลวิธีทางภาษา	รูปภาษาที่พบ	ตัวอย่างการโต้ตอบ
2.1.2 วัจนกรรมขอบคุณ	“ขอบคุณค่ะ/ครับ” “ขอบใจ” “ใจ”	ผู้คุกคาม : “แต่งตัวน่ารักจังนะน้อง” ผู้ถูกคุกคาม : “ <u>ขอบคุณค่ะ</u> ”
2.1.3 วัจนกรรมการชี้	ฉันจะแจ้ง/เรียกตำรวจ	ผู้คุกคาม : “ถ้าไม่อยากติด E คุณต้อง นอนกับผม” ผู้ถูกคุกคาม : “ตกใจมาก ฉัน จะแจ้งตำรวจ ข้อหาชั่วชั้น”
2.1.4 วัจนกรรมประชดประชัน	“แกรนี่ไม่มีขายค่ะต้องไปตลาดสด” “กินข้าวสิครับ” เจรอ กับ เมียเหรอ” “เหม็นมากเลยจ๊ะ”	ผู้คุกคาม : “เห็นหมีหนูมึย เห็นหมีหนูมึย เห็นหมีหนูมึย!” ผู้ถูกคุกคาม : “เหม็นมากเลยจ๊ะ”
2.2 การถามกลับ	“มั๊ย” “อะไร” “เหรอ” “ทำไม”	ผู้คุกคาม : “ยังซิงอยู่มั๊ยจ๊ะ หน้าแบบ นี้ซิงແน่นอน” ผู้ถูกคุกคาม : “แล้วเรื่องอะไรของแก”
2.3 การใช้อวจนาภาษา		
2.3.1 การใช้ความเงียบ	เงียบ	ผู้คุกคาม : “อกสวายจัง” ผู้ถูกคุกคาม : เงียบ
2.3.2 การเดินหนี	เดินหนี	ผู้คุกคาม : “เห็นหมีไหม” ผู้ถูกคุกคาม : ไม่ตอบเดินหนีเลย

จากตาราง 2 สามารถวิเคราะห์กลวิธีการโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศ โดยมีรายละเอียดดังต่อไปนี้

### 1) กลวิธีทางศัพท์

กลวิธีทางศัพท์ หมายถึง กลวิธีที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้คำศัพท์ในการโต้ตอบผู้คุกคามทางเพศ ได้แก่ การใช้คำอ้างถึงบิดามารดาหรือบุพการี การใช้คำสรรพนามไม่สุภาพ การใช้คำหยาบ คำด่าดังรายละเอียดต่อไปนี้

#### 1.1 การใช้คำอ้างถึงบิดามารดาหรือบุพการี

คำอ้างถึงบิดามารดาหรือบุพการี เป็นถ้อยคำที่มีคำเรียกบิดา มารดาหรือบุพการี ได้แก่ พ่อ แม่ บิดา นารดา รวมอยู่ด้วยจากการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้การโต้ตอบโดยอ้างถึงบิดามารดาหรือบุพการี ของผู้คุกคาม โดยพบคำว่า “นมแม่มึงลิ” “บิดาแกลิ” “หนักหัวแม่มึงปะ” “พ่อมึงหรอ” “เหยีย...แม่ง” “คัพเดียวกับแม่แกมัง” “ไปดูหน้าอกแม่เมื่อไป” “พ้ายพ่องตาย” “หนักหัวแม่มึงเหรอ” ดังตัวอย่าง

- (35) ผู้คุกคาม : “ทิวนมจัง”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “นม~~แม่~~เมืองลิ”
- (36) ผู้คุกคาม : “กางเกงลั้นเสมอจิ่มเลย”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “หนักหัวแม่เมืองປະ”

### 1.2 การใช้คำสรรพนามไม่สุภาพ

คำสรรพนามไม่สุภาพ หมายถึง การใช้สรรพนามบุรุษที่ 1 เช่น ภู และสรรพนามบุรุษที่ 2 เช่น เมือง เป็นต้น จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้ถูกคุกคามทางเพศโดยต้องด้วยการใช้คำสรรพนามไม่สุภาพ คือ “ภู” “เมือง” ดังตัวอย่าง

- (37) ผู้คุกคาม : “อึ...เลียวจังเลย”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “เลียอะไรมองเมือง”
- (38) ผู้คุกคาม : “แฟนเออบ่อຍใหมเนี่ย”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “ลั้นดีນ ภูไม่ใช่เมือง”

### 1.3 การใช้คำหยาบ คำด่า

คำหยาบ คำด่า หมายถึง ถ้อยคำที่ไม่สุภาพ ไม่ควรพูดหรือใช้ในการลือสาร ซึ่งการที่ผู้พูดเลือกใช้คำหยาบ คำด่า เป็นการใช้เพื่อแสดงความโกรธหรือความไม่พอใจ เมื่อผู้พูดแสดงความโกรธออกมากโดยการใช้คำหยาบ คำด่าเหล่านั้น ผู้ฟังสามารถรับรู้และเข้าใจได้ทันทีว่าผู้พูดต้องการแสดงความไม่พอใจต่อตน (วิลันด์ สุวิลิท. 2547: 13) จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้คำเรียกชาน คือ “อีห่า” “ไอ้เหี้ย” “ไอ้ทีน” การใช้คำนาม คือ “ลั้นดีน” และการใช้คำกริยา คือ “เลือก” ดังตัวอย่าง

- (39) ผู้คุกคาม : “ไปตัวไปเมือง”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “ไม่เอาอ่ะ อีห่า”
- (40) ผู้คุกคาม : “แฟนเออบ่อຍใหมเนี่ย”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “ลั้นดีน ภูไม่ใช่เมือง”
- (41) ผู้คุกคาม : “เมืองเดยเปล่า”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “เลือกໄร”

## 2) กลิวิธีทางวัจนะปฎิบัติศาสตร์และว่าทกรรม

กลิวิธีทางวัจนะปฎิบัติศาสตร์และว่าทกรรม หมายถึง กลิวิธีการใช้ภาษาที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้ในการโต้ตอบการคุกคามทางเพศ โดยต้องอาศัยบริบท ความรู้พื้นฐาน และความเข้าใจเกี่ยวกับคำศัพท์ด้านเพศและการมีเพศสัมพันธ์ประกอบการตีความ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

### 2.1 การใช้วัจกรรม

วัจกรรมเป็นการสื่อเจตนาบางอย่างของผู้ถูกคุกคาม เพื่อโต้ตอบการถูกคุกคามทางเพศ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลการคุกคามทางเพศพบวัจกรรม ได้แก่ 1) วัจกรรมปฎิเสธ 2) วัจกรรมขอบคุณ 3) วัจกรรมการชี้ และ 4) วัจกรรมประชดประชัน ซึ่งมีรายละเอียดดังต่อไปนี้

#### 2.1.1 วัจกรรมปฎิเสธ

วัจกรรมปฎิเสธเป็นอีกกลิวิธีหนึ่งในการโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศ เพื่อแสดงความไม่ยอมรับ ไม่เห็นด้วย และไม่สนับสนุนเรื่องที่ผู้ถูกคามทางเพศพูด จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบวัจกรรมการปฎิเสธ ดังตัวอย่าง

- |                  |                                    |
|------------------|------------------------------------|
| (42) ผู้ถูกคาม : | “ <u>ผมอัดตู้ดฟ้าได้มั้ยอ่ะ</u> ”  |
| ผู้ถูกคุกคาม :   | “ <u>ไม่เอาเวย!</u> ภูไม่ชอบถ้าคำ” |
| (43) ผู้ถูกคาม : | “ <u>เคยโคนเรียบน้องสาว</u> ”      |
| ผู้ถูกคุกคาม :   | “ <u>ไม่เคย</u> ”                  |

#### 2.1.2 วัจกรรมขอบคุณ

วัจกรรมขอบคุณเป็นกลิวิธีที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้เพื่อโต้ตอบกลิวิธีการชมของผู้ถูกคามทางเพศ จึงเป็นที่น่าสังเกตว่าถึงแม้ว่าหากกลิวิธีที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศเลือกใช้เป็นกลิวิธีหรือภาษาที่ใช้ไม่รุนแรง การโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศก็แปรไปตามด้วย กล่าวคือ เมื่อผู้ถูกคามทางเพศใช้การชม ผู้ถูกคุกคามทางเพศ โต้ตอบด้วยการขอบคุณ ถึงแม้ว่าการชมทำให้ผู้ถูกคุกคามรู้สึกว่าตนเองกำลังถูกคุกคามทางเพศก็ตาม จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบการตอบคำชมด้วยการขอบคุณ ดังตัวอย่าง

- |                  |                                   |
|------------------|-----------------------------------|
| (44) ผู้ถูกคาม : | “ <u>แต่งตัวน่ารักจังนะน้อง</u> ” |
| ผู้ถูกคุกคาม :   | “ <u>ขอบคุณค่ะ</u> ”              |
| (45) ผู้ถูกคาม : | “ <u>วันนี้แต่งตัวหล่ออนนะ</u> ”  |
| ผู้ถูกคุกคาม :   | “ <u>ขอบคุณครับ</u> ”             |

#### 2.1.3 วัจกรรมการชี้

การชี้เป็นกลิวิธีหนึ่งในการโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศ ผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้กลิวิธีนี้ โดยอ้างถ้อยคำเกี่ยวกับกฎหมาย ซึ่งหากมีการดำเนินคดีทางกฎหมายจะส่งผลกระทบต่อตำแหน่ง หน้าที่การงานของผู้ถูกคาม หรือชื่อชื่อว่าผู้ถูกคามทางเพศจะถูกทำร้ายกลับอย่างแน่นอน จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบวัจกรรมชี้ ดังตัวอย่าง

- (46) ผู้คุกคาม : “ถ้าไม่ทำนานจะแผลเรื่องເຂອກับແພນ”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “ถ้าคุณทำแบบนั้นอย่าหวังจะได้กลับบ้านครบ 32”
- (47) ผู้คุกคาม : “ถ้าไม่ยอมมีอะไรกับผม คุณก็ไม่ผ่านวิชานี้ ลงดูซิ”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “โรคจิต จะแจ้งความ ก็ลงดูซิ !”

#### 2.1.4 วัจนกรรมประชดประชัน

การประชดประชัน คือ การที่ผู้ถูกคุกคามทางเพศพยายามแสดงความรู้สึกไม่พอใจของตนออกมากให้ผู้คุกคามรับรู้ จากการใช้คำพูดที่มีลักษณะกระทบกระเทือน แตกต้น พูดในลิ้งที่ตรงกันข้ามกับความเป็นจริงหรือตรงข้ามกับลิ้งที่ผู้คุกคามทางเพศคิด บางครั้งอาจพูดให้เกินจริง หรือพูดในลิ้งที่เป็นไปไม่ได้ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้ถูกคุกคามทางเพศใช้การประชดประชันในการโต้ตอบ ดังตัวอย่าง

- (48) ผู้คุกคาม : “อยากกินส้มจัง (ชื่อส้ม)”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “แวนี้ไม่มีขายค่ะต้องไปตลาดสด”
- (49) ผู้คุกคาม : “กระดุมบวิแล้ว...จะทะลักนะ”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “แม่ให้มาหนะ”

จากตัวอย่าง (49) เป็นการตอบที่ทำให้เป็นอีกเรื่องหรือเป็นเรื่องของข้ามกับเรื่องที่ผู้คุกคามทางเพศตามเพื่อประชดประชัน เช่น “อยากกินส้มจัง” คนชื่อส้มโต้ตอบโดยกล่าวว่า “แวนี้ไม่มีขายค่ะต้องไปตลาดสด” ซึ่งเป็นสัมเมือนกัน แต่ไม่ใช่ลิ้งที่ผู้คุกคามทางเพศต้องการ หรือตัวอย่าง (53) ผู้คุกคามทางเพศกล่าวว่า “กระดุมบวิแล้ว...จะทะลักนะ” เนื่องจากเลือกที่ผู้ถูกคุกคามใส่แน่นมาก ผู้คุกคามทางเพศจึงกล่าวว่า “กระดุมจะบวิ” เพราะหน้าอกของผู้ถูกคุกคามใหญ่ ผู้ถูกคุกคามทางเพศกลับโต้ตอบไปว่า “แม่ให้มาหนะ” เป็นการประชดชันและบอกเหตุผล ซึ่งเรื่องที่ตอบไม่ตรงกับที่ผู้คุกคามทางเพศกล่าว

#### 2.2 การถามกลับ

การถามกลับเป็นการตั้งคำถามย้อนกลับไปยังผู้คุกคามทางเพศเพื่อจบทรานา เป็นการตั้งคำถามที่มีได้ต้องการคำตอบแต่อย่างใด จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบคำแสดงคำถาม ได้แก่ “มั้ย” “อะไร” “เหรอ” “ทำไม” ดังตัวอย่าง

- (50) ผู้คุกคาม : “เลือจะบวิแล้วมั้ง”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “แล้วจะซื้อใหม่ให้มั้ย”
- (51) ผู้คุกคาม : “นั่นขาคนหรือขาซ้าง?”  
 ผู้ถูกคุกคาม : “แล้วมึงว่ากูเป็นอะไร”

### 2.3 การใช้อวัจนาภาษา

จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบการใช้อวัจนาภาษา 2 ลักษณะ ได้แก่ การใช้ความเงียบ และการเดินหนี ดังรายละเอียดต่อไปนี้

#### 2.3.1 การใช้ความเงียบ

การใช้ความเงียบ คือ การไม่โต้ตอบใดๆ ของผู้ถูกคุกคาม ซึ่งตรงกับ ทรงธรรม อินทรัจาร (Songthama Intachakra. 2001: 60) เรียกว่า “ความเงียบแบบจบบท (Ending silence)” กล่าวคือ เป็นการเงียบที่ผู้พูด ไม่ต้องการสื่อสารกับผู้ฟังอีกต่อไป เช่นเดียวกับผู้ถูกคุกคามทางเพศที่ใช้ความเงียบเพื่อจบการสนทนາ ดังตัวอย่าง

(52) ผู้คุกคาม : “อกสวายจัง”

ผู้ถูกคุกคาม : เงียบ

(53) ผู้คุกคาม : “เดย์โคนหรือยังน้องสาว”

ผู้ถูกคุกคาม : ไม่ตอบ

#### 2.3.2 การเดินหนี

การเดินหนีเป็นอีกลักษณะหนึ่งที่ผู้ถูกคุกคามใช้ในการเลี่ยงหรือหลบการคุกคามจากผู้คุกคามทางเพศ กล่าวคือ ไม่ให้ความสนใจ โดยการเดินหนี เป็นที่น่าลังเกตว่าผู้ถูกคุกคามเลือกใช้กลวิธีนี้อยู่มาก สะท้อนให้เห็น ว่าปัจจุบันผู้ถูกคุกคามพยายามโต้ตอบกลับ ไม่นิ่งเงียบ หรือปล่อยให้ลิ่งเหล่านี้ผ่านได้ ซึ่งสอดคล้องกับ นันทวัฒน์ อาศิริพจนกุล (2551: 140) พ布ว่าปัจจุบันสตรีสายอาชีพด้านส่งเสริมการขายและการตลาด มีวิธีการเชิงกล ปัญหาและกลไกการป้องกันตัวเอง โดยโต้ตอบด้วยคำพูด เช่น การพูดเลี่ยงประเด็นเพื่อให้สามารถทำงานต่อไปได้ เป็นต้น

จากการวิเคราะห์ข้อมูลพบตัวอย่างต่อไปนี้

(54) ผู้คุกคาม : “เห็นหมีไหม”

ผู้ถูกคุกคาม : ไม่ตอบเดินหนีเลย

(55) ผู้คุกคาม : วางมือบนไหล่

ผู้ถูกคุกคาม : ลุกออกไป

### ผลการวิเคราะห์มุมมองการคุกคามทางเพศวิเคราะห์จากผู้คุกคามทางเพศและผู้ถูกคุกคามทางเพศ

จากการวิเคราะห์การคุกคามทางเพศและกลวิธีที่ผู้ถูกคุกคามโต้ตอบจะสะท้อนให้เห็นมุมมองความคิดเกี่ยวกับ การคุกคามทางเพศ 2 มุมมอง ได้แก่ 1) มุมมองการคุกคามทางเพศของผู้คุกคามทางเพศ และ 2) มุมมอง ของการโต้ตอบการคุกคามทางเพศของผู้ถูกคุกคามทางเพศ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

### 1) มุ่งมองการคุกคามทางเพศของผู้คุกคามทางเพศ

จากการวิเคราะห์กล่าวว่าการคุกคามทางเพศพบว่าผู้คุกคามทางเพศมองผู้หญิงคุกคามทางเพศเป็นวัตถุ ลิ่งของอาหาร หรือสัตว์ ที่ลีบถึงเรื่องเพศและการมีเพศสัมพันธ์เท่านั้น ซึ่งจะทำให้จากการใช้ภาษาที่เห็นอย่างเด่นชัดในงานวิจัยนี้ คือ การใช้อุปลักษณ์ กล่าวคือ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบอุปลักษณ์ลิ่งของ เป็นการเปรียบเทียบลิ่งของกับรูปร่าง อวัยวะ หรือลักษณะในร่างกายของผู้หญิงคุกคาม เช่น “เหมือนนั่นหรือกระดานโต๊ะลินะ” “ตูดใหญ่ยังกับกะละมัง” “นั่นนั่นหรือกระดาน” จากการคุกคามทางเพศดังกล่าวจะทำให้เกิดความคิดของผู้คุกคามทางเพศที่มองคนเป็นวัตถุ ลิ่งของ หรืออาจกล่าวได้ว่ามองผู้หญิงคุกคามทางเพศเป็นวัตถุทางเพศ (Sex object) เพื่อตอบสนองความต้องการทางเพศเท่านั้น นอกจากนี้ จากข้อมูลพบอุปลักษณ์อาหารสะท้อนให้เห็นมุมมองความคิดของผู้คุกคามทางเพศที่มองเรื่องเพศเชื่อมโยงกับลักษณะของการกิน เช่น “กิน” “ชิม” “พิชิต” หรือเปรียบการมีเพศสัมพันธ์เหมือนเป็นอาหารสำหรับผู้คุกคามทางเพศ เช่น “อยากกินส้มจัง (ชื่อสัม)” “ปากหวานจัง ขอชิมหน่อย” “พิชิตมั่นจัง” สืบถึงความต้องการสัมผัส ลิ่มลองจึงใช้คำคุกคามทางเพศเปรียบกับอาหาร

นอกจากการเปรียบเทียบเรื่องเพศกับอุปลักษณ์ลิ่งของและอุปลักษณ์อาหารแล้ว อุปลักษณ์ที่พบบ่อยอีกอุปลักษณ์ คือ อุปลักษณ์ลัตต์ว์ สะท้อนให้เห็นมุมมองความคิดของผู้คุกคามทางเพศที่มีมุมมองและความคิดที่เห็นความใกล้เคียงกันระหว่างสัตว์กับคน จึงเกิดการเปรียบเทียบดังกล่าวจากข้อมูลสามารถสรุปการเปรียบเทียบได้ 2 ลักษณะใหญ่ๆ ได้แก่

1) อุปลักษณ์ลัตต์ว์เปรียบเทียบกับอวัยวะเพศของทั้งเพศหญิงและเพศชาย โดยใช้รูปร่างลักษณะที่คล้ายคลึงกันเป็นหลักในการเปรียบ จากการวิเคราะห์ข้อมูลอวัยวะเพศหญิงมักถูกเปรียบกับหอย อวัยวะเพศชายมีการเปรียบกับสัตว์ เช่น ปลาชะโง เป็นต้น

2) อุปลักษณ์ลัตต์ว์ถูกนำมาเปรียบเทียบกับรูปร่างและสัดส่วนในร่างกาย เช่น ถ้าผู้หญิงคุกคามทางเพศรูปร่างอวัน มักถูกเปรียบกับสัตว์ที่มีขนาดใหญ่ เช่น “อวนเท่าช้าง” “นั่นคนหรือแม่น้ำ” “นั่นขาดนหรือช้าง” เป็นต้น

นอกจากนี้ ยังมีอุปลักษณ์ที่นำสนใจอีกหนึ่งอุปลักษณ์ คือ อุปลักษณ์กิริยาอาการที่ลีบถึงการมีเพศสัมพันธ์เป็นอุปลักษณ์ที่พูดถึงคำกริยาหลายคำที่แสดงการกระทำการ เช่น คำว่า “โดน” “เอา” “ทำ” “นอน” แสดงให้เห็นว่าในภาษาไทยมีคำลีบถึงการมีเพศสัมพันธ์หลายคำมาก ซึ่งทุกคำลีบถึงการกระทำที่มีทั้งผู้กระทำและผู้รับการกระทำ เช่น “ไปนอนด้วยใหม่” “เคยโดนหรือยังนองสาว” “แฟน[เขา](#)บอยใหม่นี่” “ถ้าไม่ยอมให้ทำ จะปรับເຫດกัน” เป็นต้น

จากการวิเคราะห์ข้อมูลเห็นได้ว่าคนพูดถึงเรื่องเพศในชีวิตประจำวันแห่งในการพูดคุยทั่วไป ไม่ว่าจะเป็นพูดเพื่อให้เกิดความสนุกสนานหรือการกล่าวดิจมรูปร่างสัดส่วนของผู้อื่น ซึ่งการดิจมอาจเกิดจากผู้หญิงหรือผู้ชายก็ได้

และสิ่งเหล่านี้หากเกี่ยวข้องกับเรื่องเพศ สรีระ อวัยวะในร่างกาย การติดตามนั้นๆ ถือเป็น “การคุกคามทางเพศ” ทั้งสิ้น และเนื่องจากอุปถัมภ์เป็นเครื่องมือที่สามารถถ่ายทอดจินตนาการได้เป็นอย่างดี จึงถูกหยิบยกขึ้นมาใน การใช้ภาษาเสมอ ลอดคล้องกับที่ลงภา โน่นใจรักซ์ (2546) วิเคราะห์อุปถัมภ์เรื่องเพศในห้องสนทนากลางอิน เทอร์เน็ต ชี้พบร่วมกับการพูดเรื่องเพศไม่ว่าจะเป็นการพูดชี้หน้าหรือในโลกเสมือนจริงที่ลือสารในอินเทอร์เน็ต คน ไทยใช้อุปถัมภ์เป็นสื่อในการพูดถึงเรื่องเพศอยู่เสมอ

จากการวิเคราะห์ข้อมูลจากการพูดใช้อุปถัมภ์อย่างโดยเด่นของผู้คุกคามทางเพศแล้ว กลวิธีที่พบ อีกกลวิธี คือ การคุกคามทางเพศที่กล่าวถึงสรีระหรืออวัยวะในร่างกาย เช่น “ขา” “หน้าอก” “นม” “ตูด” “สะโพก” “ก้น” เป็นต้น การคุกคามทางเพศที่พบนอกจากการพูดถึงสรีระหรืออวัยวะในร่างกาย ยังพบการ เกิดร่วมกับการขยายความ ซึ่งทำให้ถ้อยคำเหล่านักลายเป็น “การคุกคามทางเพศ” อย่างแน่นอน เพราะการ ขยายความเป็นการเน้นน้ำหนักของการใช้ภาษาในการอินัยรูปร่าง ลักษณะ สรีระ อวัยวะของผู้ถูกคุกคาม ทางเพศมากยิ่งขึ้น เช่น “ฉันชอบหน้าอกเออมันให้ใหญ่มาก” “นมใหญ่จัง” “หน้าอกเออใหญ่จัง” “อกสวยจัง” “หน้าอกเด้งจัง” “โอ๊โห! กันเออพิตจัง” ซึ่งพบในพฤติกรรมการพูดเรื่องตลาดلامกหรือใช้คำที่ลือเรื่องเพศ และ พฤติกรรมการพูดติดตามเกี่ยวกับรูปร่าง หน้าตา การแต่งตัว เสื้อผ้าของผู้ถูกคุกคาม ดังนั้น ในการสนทนากลาง เราใช้คำคุณศัพท์ขยายคำนามในการพูดติดตามสรีระหรืออวัยวะในร่างกายอย่างไม่ระมัดระวัง การพูดนั้นอาจ กล้ายเป็นการคุกคามทางเพศได้เช่นเดียวกัน

นอกจากกลวิธีการคุกคามทางเพศที่ได้นำเสนอในข้างต้นแล้ว กลวิธีที่พบบ่อยอีกกลวิธีในการคุกคามทางเพศ คือ การใช้วัจນกรรม จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบว่าผู้คุกคามทางเพศใช้วัจນกรรมในหลายรูปแบบ ได้แก่ วัจน กรรมเชิญชวน วัจกรรมชื่นชม วัจกรรมตำหนิ จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบวัจกรรมการเชิญชวนเพื่อ ชวนให้อีกฝ่ายร่วมทำกิจกรรมด้วย โดยพบรการใช้ประโยชน์คำรามและปราภูในรูปแบบ “ไป...ใหม (มี)” “ไป...กัน” “ไป...ด้วยกันมี” “...มี” หรือการใช้ดัชนีปริจเฉท “นะ” “ลิ” เพื่อชักชวน จากการใช้วัจกรรมเชิญชวน ของผู้คุกคามทางเพศจะท่อนให้เห็นว่าผู้คุกคามทางเพศต้องการแสดงความสำนึกร่วมกันในการครอบครองผู้ถูก คุกคามทางเพศผลการวิเคราะห์ข้อมูลวัจกรรมพบว่าผู้ต้องแบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศให้ความ เห็นว่าทั้งวัจกรรมตำหนิและวัจกรรมชื่นชมถือเป็นการคุกคามทางเพศด้วยเช่นกัน กล่าวคือ จากข้อมูลพบ การตำหนิในเชิงวิพากษ์วิจารณ์ การแต่งกายที่ไม่เหมาะสม วัจกรรมตำหนิเป็นการคุกคามทางเพศที่แสดงถึง อำนาจของผู้คุกคามทางเพศอย่างชัดเจน เนื่องจากตามหลักเกณฑ์ของเซอร์ล (Searle. 1969) ผู้ตำหนินั้นมักมี อำนาจมากกว่าจะสามารถถำหนิดีกว่าได้ ผู้คุกคามทางเพศจะเลือกใช้การตำหนิเพื่อแสดงให้เห็นว่าตนมี อำนาจเหนือ สามารถวิพากษ์วิจารณ์ผู้อื่น และนอกจากการใช้วัจกรรมตำหนิแล้ว เป็นที่น่าสังเกตว่าผู้ต้อง แบบสอบถามพฤติกรรมการคุกคามทางเพศให้ข้อมูลว่า การใช้วัจกรรมชื่นชม จัดว่าเป็นการคุกคามทางเพศ เช่นเดียวกัน กล่าวคือ การชม เช่น “แต่งตัวน่ารักจังนะนอง” “หน้าตาดีนะเรานะ” “หุ่นแบบนี้ใส่อีกไร้กีสวาย” “วันนี้แต่งตัวสวยนะ” การชมดังกล่าวไม่จำเป็นว่าจะสร้างความพึงพอใจกับอีกฝ่ายทุกครั้งเสมอ การชมอาจ

ทำให้ผู้ฟังเกิดความรู้สึกอืดอัดใจกับคำพูดดังกล่าว ดังนั้น ในการศึกษาการคุกคามทางเพศต่อไปควรศึกษาร่วมกับ การใช้ทำงานของเลียง น้ำเลียง ของผู้ส่งสารที่สื่อถึงการคุกคามทางเพศ ซึ่งเป็นข้อจำกัดของงานวิจัยนี้ที่ไม่สามารถทราบข้อมูลดังกล่าวได้ เพราะหากเพิ่มน้ำเลียงและบริบทในการสนทนาก็ การชุมสามารถกล้ายเป็นการคุกคามทางเพศได้เช่นเดียวกัน

นอกจากการคุกคามทางวัฒนาภาษาแล้ว ผู้คุกคามทางเพศยังใช้วัฒนาภาษาในการคุกคามทางเพศเช่นกัน เช่น การจับมือ การโอบ การพิงไหล่ การเดินชน การใช้สายตามองเรือนร่างผู้หญิงคุกคาม ซึ่งล้วนเหล่านี้เกิดขึ้นในชีวิตประจำวันบ่อยมาก ผู้คุกคามทางเพศอาจจดจำโอกาสของการพูดคุยหรือใช้อำนาจทางดำเนินหน้าที่การทำงาน ในการแสดงพฤติกรรมการคุกคามทางเพศ ถึงแม้ว่าพฤติกรรมเหล่านี้เป็นการคุกคามในระดับที่ไม่รุนแรง ไม่ก่อให้เกิดการเจ็บปวดทางร่างกาย แต่มีผลต่อสภาพจิตใจ หากผู้หญิงคุกคามยอมให้เกิดขึ้นหนึ่งครั้งก็จะทำให้เกิดการคุกคามทางเพศในลักษณะนี้ต่อไปและเพิ่มความรุนแรงของการคุกคามมากขึ้นเรื่อยๆ

## 2) มุ่งมองของการติดต่อบการคุกคามทางเพศของผู้หญิงคุกคามทางเพศ

จากการวิเคราะห์กลวิธีการติดต่อบการคุกคามเพศของผู้หญิงคุกคามทางเพศพบว่าผู้หญิงคุกคามทางเพศมีการติดต่อบที่แตกต่างจากเดิม กล่าวคือ ในสังคมไทยสมัยก่อน จากผลการวิจัยของ ธีรพงษ์ บัวหล้า (2544: 162) ที่ศึกษารูปแบบทางพฤติกรรมการคุกคามทางเพศในองค์กรภาครัฐพบว่าการติดต่อบกลับของผู้หญิงคุกคามทางเพศส่วนใหญ่เลือกอดทนรับสภาพปัญหา พฤติกรรมการติดต่อบซึ่งเป็นไปลักษณะที่หนีปัญหา เช่น การเดินหนี การเงยบ การเลี่ยงการเผชิญหน้า และจากการติดต่อบกลับในลักษณะดังกล่าวกลับยิ่งทำให้สถานการณ์คุกคามทางเพศยิ่งรุนแรงมากขึ้นเรื่อยๆ ผลงานการวิจัยของธีรพงษ์ บัวหล้า แตกต่างจากงานวิจัยนี้ คือ จากผลการวิเคราะห์การติดต่อบกลับของผู้หญิงคุกคามทางเพศพบการติดต่อบกลับด้วยการเดินหนีและเงยบบ่อยมาก เห็นได้ชัดว่าผู้หญิงคุกคามทางเพศมีพฤติกรรมที่เปลี่ยนแปลงไปเมื่อถูกคุกคามทางเพศ จากข้อมูลพบการติดต่อบด้วยการใช้วัฒนธรรมประดับประดับ วัฒนธรรมการปฏิเสธ วัฒนธรรมการชี้ นอกจากนี้ ยังพบว่าผู้หญิงคุกคามทางเพศติดต่อบการคุกคามทางเพศ โดยการใช้การถามกลับด้วยการตั้งคำถามย้อนกลับไปยังผู้คุกคามเพื่อจบการสนทนา เป็นการตั้งคำถามที่มีได้ต้องการคำตอบแต่อย่างใด หรือบางครั้งเป็นการติดต่อบที่ทำให้เป็นเรื่องน่าขำ ซึ่งทำให้การคุกคามทางเพศนั้น ดูด้อยลง ผู้คุกคามมิได้มีอำนาจเหนือผู้หญิงคุกคามแต่อย่างใด

ปัจจุบันการลือสารที่เพิ่มมากขึ้น เทคโนโลยีต่างๆ ที่เปลี่ยนแปลงไป โลกมีการเปลี่ยนแปลงไป คนในสังคมก็เปลี่ยนแปลงตามจากเดิมการถูกคุกคามทางเพศเป็นเรื่องน่าอายต้องปกปิดไม่ให้ใครรู้ เนื่องจากจะสร้างความเสื่อมเสียชื่อเสียงทั้งตนเองและวงศ์ตระกูลปัจจุบันทุกอย่างเปลี่ยนแปลงไป เทคโนโลยีช่วยในการเก็บหลักฐานต่างๆ มากมาย ไม่ว่าการถ่ายคลิปวิดีโอจากโทรศัพท์มือถือ จากไอแพด หรือการอัดเสียงต่างๆ เพื่อเป็นหลักฐานในการยืนยันการกระทำความผิด การเผยแพร่การกระทำความผิดในสังคมออนไลน์เป็นไปอย่างรวดเร็ว และการสร้างความอับอายกลับไปยังผู้คุกคามทางเพศได้อย่างรวดเร็วเช่นเดียวกัน จึงทำให้ผู้หญิงคุกคามทางเพศ มีมุ่งมองในการติดต่อบเปลี่ยนแปลงไปจากผู้รับการกระทำมาเป็นผู้ติดต่อบกลับการกระทำด้วยความรุนแรงเช่นเดียวกัน

ขึ้นอยู่กับการพฤติกรรมการคุกคามที่เกิดขึ้นเป็นไปในลักษณะใด ซึ่งสอดคล้องกับงานวิจัยของ ทิพย์วรรณ แซ่ปัง (2552: 95-96) ที่ศึกษาพฤติกรรมการคุกคามทางเพศในสถานที่ทำงาน: กรณีศึกษาบาลีโรงพยาบาลสุราษฎร์ธานี โดยพบว่าวิธีการเชิญปัญหาที่พยาบาลใช้เมื่อถูกคุกคามทางเพศ เป็นการเชิญปัญหาแบบมุ่งเน้นการแก้ปัญหา คือ การเล่าความรู้สึกของตนเองให้กับคนใกล้ชิดฟัง และการเชิญปัญหาแบบมุ่งเน้นทางด้านอารมณ์ คือ แสดงออกอย่างตรงไปตรงมาถึงความไม่พอใจต่อผู้คุกคาม นอกเหนือจากผลการวิเคราะห์ข้อมูลพบข้อสังเกตของการคุกคามทางเพศ คือ ผู้คุกคามทางเพศมีการคุกคามทางเพศด้วยการใช้วัจ狞กรรมการช่ม ผู้ถูกคุกคามทางเพศได้ตอบกลับด้วยการใช้วัจ狞กรรมขอนคุณ เช่น

(56) ผู้คุกคาม : “แต่งตัวน่ารักจังนะนอง”

ผู้ถูกคุกคาม : “ขอบคุณค่ะ”

จากตัวอย่าง (56) เห็นได้ว่าในปัจจุบันผู้ถูกคุกคามทางเพศไม่เพียงแต่ปรับให้เกิดการสู้กับการคุกคามทางเพศแล้ว ยังใช้การโต้ตอบกลับที่เป็นคู่ถ้อยคำที่ปราภูชน์จริงกับวัจ狞กรรมการช่ม คือ การตอบรับคำช่ม ซึ่งก็คือ การกล่าวขอบคุณ นั่นเอง การโต้ตอบเช่นนี้สะท้อนให้เห็นว่าอำนาจในการคุกคามทางเพศลดลงกว่าเดิมกับผู้ถูกคุกคามทางเพศเมื่อได้กล่าวการคุกคามทางเพศและหนีปัญหาที่เกิดขึ้นเหมือนในสมัยก่อน

จากผลการวิเคราะห์ข้อมูลทั้งหมด ผู้วิจัยดังข้อสังเกตว่ากลวิธีการโต้ตอบของผู้ถูกคุกคามทางเพศมีการโต้ตอบที่เปลี่ยนแปลงไป การใช้ภาษา มีระดับความรุนแรงมากขึ้นอยู่กับสถานการณ์ อาจเนื่องมาจากผู้ตอบแบบสอบถามเป็นนิลิตซึ่งถือว่าเป็นคนรุ่นใหม่มีความกล้ามากขึ้นและเป็นบุคคลที่ได้รับความรู้เรื่องลือเทคโนโลยีต่างๆ รู้จักการเผยแพร่องสารในสังคมออนไลน์ และได้รับการเรียนรู้การป้องกันตนเองจากสื่อต่างๆ จึงทำให้กล้าที่จะตัดสินใจเมื่อต้องเผชิญกับสถานการณ์การคุกคามทางเพศที่แรงขึ้น และกล้าที่จะเป็นผู้โต้ตอบมากกว่าจะเป็นผู้รับการกระทำแต่เพียงผู้เดียว

จากผลการวิจัย ผู้วิจัยมีแนวทางการปฏิบัติเบื้องต้นเกี่ยวกับการถูกคุกคามทางเพศ ดังต่อไปนี้ หลักเลี่ยงปัจจัยที่จะก่อให้เกิดการคุกคามทางเพศ เช่น ควรการแต่งกายให้มีดีไซด์เหมาะสม ไม่อยู่ในที่เปลี่ยว หรือที่โลหะฐานสองต่อสอง เป็นต้น และหากเกิดการเชิญหน้ากับการคุกคามทางเพศผู้ถูกคุกคามทางเพศต้องมีการโต้ตอบกลับ เพื่อทำให้ผู้คุกคามทางเพศรู้สึกว่าไม่ได้มีอำนาจเหนือกว่าผู้ถูกคุกคามทางเพศ กลวิธีทางภาษาสามารถช่วยให้ผู้ถูกคุกคามทางเพศทราบว่ากำลังถูกคุกคาม เช่น การขยายความ การใช้คำสแลง การใช้อุบลักษณ์ต่างๆ ที่ลือถึงเรื่องเพศ ผู้ถูกคุกคามไม่ควรอยู่เฉย ควรให้ใช้วัจ狞กรรมในการโต้ตอบ ได้แก่ วัจ狞กรรมปฏิเสธ วัจ狞กรรมประชดประชัน วัจ狞กรรมการชู วัจ狞กรรมการขอบคุณ การโต้ตอบด้วยการขอบคุณ เปรียบเสมือนการได้รับลิ่งดีๆ ทำให้รู้สึกว่าไม่ได้ถูกคุกคาม ซึ่งเป็นการลดอำนาจและทำให้ผู้ถูกคุกคามทางเพศรู้สึกว่าการคุกคามทางเพศไม่ประสบผลสำเร็จ การโต้ตอบด้วยการชู การอ้างกฎหมาย เป็นการแสดงความไม่เกรงกลัวต่อการคุกคามทางเพศ ทำให้ผู้คุกคามทางเพศรู้สึกกลัวต่อผลที่จะตามมาของการชู เป็นต้น

## บรรณานุกรม

- ณัฐพร พานโพธิ์ทอง. (2556). วิชากรรมวิเคราะห์เชิงวิพากษ์ตามแนวภาษาศาสตร์: แนวคิดและภารกิจ มหาวิทยาลัย.
- ดอนغا โง่งใจรักช์ (2546). การศึกษาวิเคราะห์อุปถัมภ์เรื่องเพศในห้องสนทนากتابอินเตอร์เน็ต. วิทยานิพนธ์ ศศ.ม. (ไทยศึกษา). กรุงเทพฯ: บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยรามคำแหง.
- ทิพย์วรรณ แซ่ปัง. (2552). พฤติกรรมการคุกคามทางเพศในสถานที่ทำงาน: กรณีศึกษาพยาบาลโรงพยาบาลสุราษฎร์ธานี. วิทยานิพนธ์ ศศ.ม. (พัฒนามนุษย์และสังคม). สงขลา: บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์.
- ธีรพงศ์ บัวหล้า. (2544). รูปแบบทางพฤติกรรมการคุกคามทางเพศในองค์กรภาครัฐ. วิทยานิพนธ์ ร.ม. (รัฐศาสตร์). กรุงเทพฯ: บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- นันทวัฒน์ อาริรพจนกุล. (2551). การสื่อสารเพื่อจัดการภาวะคุกคามทางเพศในกิจกรรมส่งเสริมการตลาด. วิทยานิพนธ์ นศ.ม. (ภาษาไทย). กรุงเทพฯ: บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2542. (2546). กรุงเทพฯ: นานมีบุ๊คส์พับลิเคชั่นส์.
- วิลลันด์ สุขวิลลิที. 2547. วัจนะกรรมการบริภัษะในภาษาไทย. วิทยานิพนธ์ อ.ม. (ภาษาไทย). กรุงเทพฯ: บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- Brandenbrug, Judith. (1997). **Confronting Sexual Harassment: What Schools and Colleges Can Do.** New York: Teacher College Press.
- Bravo, Ellen; & Cassedy, Ellen. (1992). **The 9 to 5 Guide to Combating Sexual Harassment.** New York: John Wiley & Sons.
- Brown, Penelope; & Levinson, Stephen C. (1987). **Politeness: Some Universals in Language Usage.** Great Britain: Athenxum Press, Gates head, Tyne & Wear.
- Cochrane, J. (1993). **Sexual Respect and Sexual Assault.** New York: McGrawHill.

- Fairclough, Norman. (1995). **Critical Discourses Analysis: The Critical Study of Language.** London: Longman.
- Faley, Lin. (1978). **Sexual Shakedown : The Sexual Haranement of Women on the Job.** New York: Mcgraw-Hill BOOK Companny. London: Longman.
- Fitzgerald, L. F., & Shullman, S. L. (1985). **The Development and Validation of an Objectively Scored Measure of Sexual Harassment.** Paper presented at annual meeting of the American Psychological Association: Los Angeles.
- Mackinnon, Catharine A. (1979). **Sexual Harassment of Working Women.** New Havens Yale University United Stated of America: The Murray Printed.
- Searle, John R. (1969). **Speech Acts.** Cambridge University Press.
- Songthama Intachakra. (2001). **Linguistics Politeness in British English and Thai: A Comparative Analysis of Three Expressive Speech Acts.** Dissertation, Ph.D. (Linguists). London: Queen Mary and Westfield College University of London.
- Till, F. (1980). **Sexual harassment: A Report on the Sexual Harassment of Students.** Washington DC: National Advisory Council on Women's Educational Programs.
- van Dijk, T.A. (1997). Discourse as Interaction in Society. In T.A. van Dijk (ed.). **Discourse Studies: A Multidisciplinary Introduction.** 2 :1-37. London: Sage.